

# 會訊

主曆二〇〇五年九月

第二六六期

本期印製八千八百份

非賣品

## 目錄

### 每月特寫

柬埔寨宣教學習團	2-3
第八屆國際青年基督徒福音會議	4-5
訪韓之旅——恢復與復興	6-7
可愛的家	8-9
認識社會學習隊	10-11
總結：建立學習型的教會	11

### 胸懷世界

尋找他鄉的宣教士：澳門篇（二）	12
-----------------	----

### 人間有情

學校社工的心聲	13
---------	----

### 會長的話

向主學習	14-15
------	-------

### 基督話家常

鳥	15
---	----

### 活水江河

衛斯理宗信仰的四大支柱（中）	16-18
----------------	-------

### 信鴿

希望	19
----	----

### 團契情緣

天水圍循道衛理小學	19
-----------	----

### 本會消息

20

## 我們學了甚麼？

學習並非只限於一個小小的課室之內，只要抱著一顆開放的心、謙卑的態度，那麼任何地方、任何事情、任何人物、任何場合都可以是我們的老師，總有我們可以學習到的東西。

今期《會訊》包羅了從遠至巴西、韓國、柬埔寨遊歷歸來，近至留在香港本地的會友，分享了他們在暑假期間所學習到的東西。你能從中反省，或者可以學習到一些甚麼嗎？

珍惜資源，善用《會訊》。  
閱畢本訊請傳閱予／轉贈親友，或妥為保存，謝謝。

# 柬埔寨宣教學習團

**本**會海外宣教委員會主辦的「柬埔寨宣教學習團」於七月廿七日至八月四日舉行。是次學習團共有四十八位參加者，由簡祺標牧師任團長、岑禹勤牧師作領隊，團友分別來自本會十間堂所，當中有十五位是年齡介乎六歲至十六歲的兒童及少年。

九天的行程由普世基督徒關懷差會（下稱「差會」）協助安排，包括文化體驗、探訪當地的福音機構及組織、參與工作有暑期聖經班、教師佈道會、主日崇拜見證分享、家庭探訪等等。以下為其中兩位參加者的感想。

## 教育 重塑 天與地

鄭漢文 馬鞍山堂

**東**埔寨之行，讓我經歷苦難在主內得到平安的福音意義，讓我體會教育與宣教的合一意義。

行程起步參觀S21集中營，已令我這從事教育工作的信徒難以忍受：把學校用作清算異己的集中營，逼我反思：學校究竟是在網綁人還是解放人？接着所到的垃圾山彷彿人間地獄，所站之地是垃圾堆成，烈日下冒起白煙，空氣是難以吸入，更難的是現於眼前的十數小孩在爭着拾荒，習以為常地撿起人棄我取的遺留。日日如是，盼望何在？

跟着數天慢慢在差會的利牧師和金邊同工的引帶下見到當地的盼望。先有棉芷教會支援外展工作，後有以馬內利小學在年初創校，讓兒童從垃圾地走進外展場，再踏進學校園，最終在上帝的殿中得到平安，我看見當地的教會同工、外展隊工和學校教師奇妙地三合一，與循道衛理聯合教會所相信的宣教、服務、教育三合一精神不謀而合。

最令我觸動的是能夠親臨柬埔寨金邊文化中心，出席「基督兒童軍」（Children Brigade簡稱“CB”）的立願禮。那天基督教國際學校第一分隊和以馬內利小學的第二分隊共數十位少年人——在此穿上同一套的

制服，在制服下不受懸殊出身所網綁，不分貴賤、不分富貧，氣宇軒昂地站在台上，一同立願：願在跟隨基督的成長裏學習服務人羣，並以天國樣的歌聲和舞影一同分享盼望。

感謝上主讓我這個基督徒教育工作者，在柬埔寨金邊的宣教事工中，親身體驗奇妙的教育三合一：在學校的正規教育（formal education）和外展的非正規教育（non-formal education）的兩造中間，教會同工羣體的非形式教育（informal education）——人與人的接觸溝通——成了橋樑，在這彷彿人間煉獄的柬埔寨重塑新天與新地。



「基督兒童軍」立願禮



團員於棉芷社區中心外帶領兒童活動



# 同一天空下， 竟然是兩個世界

**真**的不敢想像有一羣活生生的人居住在自己所搭建的棚屋內，屋下是一灘一灘的污水，四周圍都是蒼蠅橫飛；而一班天真活潑的小朋友，自得其樂地在污泥水中玩得暢快，他們隨手拾起的一塊紙皮已經可以玩上半天。這一幕幕的情景是我在柬埔寨家訪中所見的，從他們的眼神中感受到他們沒有盼望、沒有明天，只是有一天便過一天。

然而，上帝不單只愛我，也愛柬埔寨的小孩，讓他們有盼望。去年差會原與一間機構合作建造課室，但該機構後來退出，令計劃被迫擱置。當時，剛巧本會短宣隊到訪，得知情況後，他們都被小朋友的生活觸動了，他們奉獻了四千美元，讓工程得以重新施工，亦正式開辦了以馬內利小學。由於經費和資源等種種問題，只可以開

辦兩班一年級，每班人數大約三十人，他們有校服穿、有書簿、有書包，又可以接受免費教育，不用每天再去撿垃圾。不過，惟一美中不足的就是以馬內利村豈止得六十多位兒童？還有其他小朋友，因為資源不足，未能入學。盼望明年另一團短宣隊探訪的時候，有更多的小朋友可以入學讀書。記得當我們最後一晚在金邊的時候，天上出現一道彩虹，彷彿是上帝應許我們柬埔寨是有希望的。

感謝上帝！讓我明白到幸福不是必然的；我可以生活在香港有舒適的環境，從小就接受正規的教育，不用為生活而擔憂；亦因着上帝的恩典，有健康的成長，我該怎樣回應上帝呢？「上帝是愛」，我會以上帝的愛，去愛我身邊每一個人，珍惜我所擁有的一切。



簡陋的棚屋



以馬內利小學學生上課情況

## 讓我們齊來 為柬埔寨祈禱

1. 為柬埔寨在戰爭後，求上帝給他們心靈創傷的醫治。
2. 為當地生活貧窮的人，生活得着政府的關注和幫助，解決他們生活的需要。
3. 為失學的兒童早日得着教育的機會祈禱。
4. 為當地教會及信徒祈禱，將上帝的愛和福音帶給他們。
5. 為香港教會及信徒能作出支援，與差會攜手合作宣教事工。
6. 求上帝感動信徒成為宣教士，在這禾場上作主工人，收割莊稼。
7. 為我們曾參加短宣的弟兄姊妹，有恆心和毅力以禱告和行動支持柬埔寨的福音事工。
8. 求聖靈引導信徒的心靈，有愛人靈魂得救的心，把握宣教的機會，成為一個信仰分享的大使。
9. 為柬埔寨衛理公會福音中心之發展、人手及事工代禱。





# 第八屆國際青年基督徒福音會議

8th International Christian Youth Conference on Evangelism

經過幾輪選拔後，本會派出關慧禎姊妹（九龍堂）及陳美儀姊妹（北角衛理堂）代表本會參加世界衛理公會之第八屆國際青年基督徒福音會議。會議由七月十九日至廿六日在巴西里約熱內盧州Teresopolis山上舉行，主題是「讓世人都認識耶穌基督」（That the World May Know Jesus Christ!）。

關慧禎 九龍堂

**在** 會議舉行的一星期裏，每天的題目都是由「我（主耶穌）是……」作開始，如「我是世界的光」、「我是真葡萄樹」、「我是道路、真理、生命」等。我們有敬拜、見證分享、牧者為門徒代表洗腳、同領聖餐、遊行到市中心並作露天佈道、在祈禱山上由每洲代表帶領向着每個洲的方向祈禱等，我們一起經歷主，彼此學習，分享信仰，大家都同心地敬拜同一位主，是次經歷令我畢生難忘。

## 第一次在三百七十多人前以英語分享個人見證

第三天晚上，當我一進入禮堂聚會，霍愛迪博士（Dr. Eddie Fox，世界衛理公會世界佈道部主席）便吩咐我要負責講見證。噢！我未有任何準備，我立刻請他及當中的亞洲朋友為我祈禱，開始前，五大洲之代表也為當晚聚會祈禱（我那時才知我是亞洲代表）。感謝主！讓我有如此經歷和操練，我安靜下來並整理思路，然後帶着平安的心上台分享。分享後，我拖着身旁南非女孩及巴西男孩，互相祝福，祈禱，真是十分感動。想不到，一位巴西女孩告訴我，我的經歷成為她的鼓勵，感謝主！這提醒我，信仰分享是要隨時作見證。



關慧禎姊妹在三百七十多人面前分享見證。

## 第一次在不同情況，由不同國籍的牧師以不同的語言，在祈禱中帶給我同一信息

在市中心露天佈道時，我本是為周邊的巴西市民祈禱，但呼召時，我感動地走了出去祈禱，之後那位馬來西亞會吏以普通話為我祈禱，祈禱的信息是很激勵性的，我不斷地流淚感恩。在最後一晚，霍愛迪博士也呼召眾人，我也按感動出去祈禱，不久，一位牧者用雙手大力按着我的肩膀，以英語說同一番激勵性禱告，我心裏不停地顫抖，不停問為甚麼是一樣的信息？感謝主！那信息是強而有力的，並已刻在我心裏。

## 我的夢

在工作坊所學的「信仰分享」，大部分我都在香港學過了，但在不同國籍之牧者教導下，又刺激我思想上的震盪。我不期然有一個夢想，就是希望有一個來自不同國家的牧者，聚首一堂，在香港甚至在亞洲舉行培靈及佈道會，彼此激勵，在主內融合！



牧者為各門徒代表洗腳，將主耶穌為門徒洗腳之情況活現眼前。



陳美怡 北角衛理堂

宣教牧養委員會屬下  
青年事年委員會執行

**參**與這個活動對我來說是一個挑戰。首先，我要單人匹馬的從香港來到巴西，因為路程太遠，路途感到十分迷惘，直至到達會場時才鬆一口氣。第二個挑戰就是如何與三百多位來自不同地方的代表相處一星期之久；我們來自不同的國家，有不同的生活習慣和性格，幸好兩三天大家開始熟稔起來，多了分享和溝通。

當大會的程序開始後，我發現第三個挑戰來了。在所有敬拜唱詩的時候，全場參與者都非常投入，甚至跳起舞來，但我卻難以舞四肢，感覺十分奇怪，後來我靜下來觀察，看到原來大家一起為讚美神而載歌載舞是很美麗的，於是我也嘗試跟着大家一起跳和唱，盡力去體驗這種敬拜的方式。

大會的主題是「讓世人都認識耶穌基督」，目的希望循道衛理教會的少年人都能認識「信仰分享」(Faith Sharing)，我亦看到有很多參加者都很願意為主作見證，與其他人士分享自己的經歷，這一點真令人很鼓舞。但另一方面，我卻留意到我們這羣年輕人除了為主作見證的勇氣外，更需在其他方面有所操練。例如大會安排了不同的屬靈操練項目，但卻不是太受歡迎。我相信要做到最好的「信仰分享」，除了那份熱誠外，亦需要往後不同階段的栽培，好使我們有更豐富的材料來向別人分享。



兩位香港代表在開幕禮上穿着民族服飾。



雖然大家要各自分散，繼續「上路」，但那份不分國界，不分種族和言語的友誼，真是難得。



左起陳美怡姊妹、Dr Fox、Bishop Paulo Lockmman及關慧禎姊妹。



375位來自42個國家的年青人聚集在一起，大家背景各異，有會吏、宣教幹事、神學生、大學教授、工程師、大學生等。

# 訪韓之旅

各位親愛的牧師、宣教同工、總議會的同工及循道衛理會的事奉人員、弟兄姊妹：

哈利路亞！在神的恩典和愛的包圍下，我們完成了八天訪韓之旅！讚美天父在我們中間作了大事！我們只想講一句：「耶穌愛你，我們都愛你！」

在整個訪韓旅程，聖靈將神的愛大大澆灌在我們心裏，以致我們能在百般的困難和試煉中，經歷神無條件的愛！最

為我們所感動的，就是神恢復了我們對祂的愛。記得耶穌教導我們要盡心、盡性、盡意、盡力地愛主，其次就是愛人如己，在這趟旅程中，聖靈帶領我們為着在自己的基督徒生命中，沒有盡力用愛心、意志去愛神而痛悔。讚美主提醒我們要回應祂的大愛，以致我們不是愛其他人、事或自己多於愛祂。願親愛的聖靈繼續光照我們，叫我們看見自己如何缺乏對神的愛，恢復我們對祂的愛！

除了愛，我們也體會到信心的重要。在旅程中，我們經歷神的信實，體會到「你們祈求，就給你們；尋找，就尋見；叩門，就給你們開門」（太七：7）的應許。當我們不斷憑信心禱告時，神便為我們開道路。我們很多弟兄姊妹在旅程中得着身體及心靈醫治，就如有一位小朋友因發高燒入了醫院，但當我們同心合意禱告時，看見神大能的手醫治他，第二天他便可與我們一起繼續行



韓國汝矣島純福音教會會堂。

程；我們也經歷聖靈運行在我們中間的醫治。耶穌曾應許：「在人是不能，在上帝卻不然，因為上帝凡事都能」（可十：27）。讚美主，讓我們經歷祂話語的真實，恢復我們對祂應許的信心。

這個旅程又提醒我們要忍耐順服。其中最觸動我們的信息之一，就是我們要復興，就必須先懂得順服主！其實我們在禱告山的生活環境毫不輕鬆——有弟兄姊妹要睡在聚會場地的大聖殿中，每天只可以睡二至三小時；冷氣不時關掉；浴室沒有熱水；再加上我們一起操練禁食！回想起，若果沒有神的恩典，真的不容易熬過來。記得有一位姊妹如此分享：「平日，我們的環境舒適，但我們的靈是枯乾的；在禱告山上，我們的環境惡劣，但我們的心卻是興起的。讚美神每天賜下靈糧餵養我們，成為我們唯一的滿足。」感謝神藉此教導我們要忍耐順服。



# 恢復與復興



在南韓這個復興的國家，基督徒佔全國人口比例達百分之四十，相比起我們香港這個城市，只有百分之四的人口是基督徒，我們當然十分羨慕。我們看南韓的復興是信徒禱告、禱告、再禱告的結果。他們十分確信禱告的能力，全南韓的教會都有舉行晨禱會和通宵祈禱會，而他們對神的呼喊是熱熾，並滿有信心的。我們因此也向主大膽呼求，求神將渴慕復興的心賜給香港教會和我們循道衛理會。深信當我們渴慕看見時，神必因着我們信，叫我們看見祂的榮耀。讚美主賜下寶貴的應許給我

們——「你求告我，我就應允你，並將你所不知道、又大又難的事指示你。」（耶卅三：3）

因着神的恩典和預備，我們有機會參與全世界最大的循道衛理宗教會——廣林教會。我們讚嘆神對我們循道衛理會的看顧，廣林教會與我們一樣，透過社會服務服侍當地人的需要，而他們熱情的招待，也令我們大為感動，體會到在肢體裏彼此服侍的愛。更感動我們的，就是在廣林教會一起領聖餐。當領隊李炳光牧師分享時，我們各人都感動流涕，為着自己的過犯認罪，求主憐憫。讚美主復興我們愛教會、愛牧者的心。求神賜下更大禱告的心在我們中間，為教會／牧者不住的禱告。

我們深信這八天只是旅程的開始，而不是結束。我們並不是以為自己已經得着了，只是願意與大家一起忘記背後，努力面前，向着標杆直跑，要得神在基督耶穌裏從上面召我們來得的獎賞。我們也願意更謙卑服侍主，也願意更愛主、愛教會，愛神所愛的人。願神不斷恢復和復興我們。阿們！

「天父啊，我們讚美祢對我們的愛，求祢不斷更新改變我們，叫我們得着恢復與復興。讚美祢對教會的愛，求祢教導我們更加愛祢和祢的新婦（教會），我們願意以祢的眼光看教會，以祢的愛愛教會和牧者。讚美主！奉主名求。阿們！」

與你同行的訪韓弟兄姊妹



訪韓之旅團友全體照。



Mrs. Chita Millan (麥芝蘭女士) 為世界循道衛理宗婦女協會 (The World Federation of Methodist and Uniting Church Women) 會訊編輯及該會轄下東亞區會長。麥芝蘭女士從事教育工作三十餘年，在菲律賓創辦了兩所教育中心及擔任校長一職。除教育工作外，同時積極參與教會事奉，特別關注婦女事工，曾先後擔任菲律賓聯合衛理公會幼兒教育發展主席及顧問，菲律賓全國衛理宗婦女聯會屬下基督教服務部主席，現於菲律賓衛理公會擔任聯絡人。

**在** 聖經中的箴言，滿載了關於教養子女的智慧寶藏。讓我們嘗試看看其中的幾項，反省我們有否按照箴言的教導來教養子女。我們有否教導孩童尊敬父母及當權者、關懷長者、誠實、公平和看重和平的家庭生活。作為父母，我們有否持守過紀律的生活？我們有否教導他們遠離損友？善用自己的舌頭？保持性的純潔？或是我們怕被他們標籤為「過時的」或「生人勿近」的，而情願對他們保持緘默？請緊記箴言廿二章六節這樣說：「教養孩童，使他走當行的道，就是到老他也不偏離。」

我們生活在一個科技高速發展的現代化城市裏，但高科技未必保證有高質素的生活，特別在道德及靈性的層面上。而更大可能的是，它帶來物質主義，使我們的道德加速墮落。像我一樣忙碌的父母，我們都承認花很多心血在我們的工作或事業上，而犧牲了我們的孩子。我們為工作都早出晚歸，錯過了與孩子們相聚的機會。

家是社會的最基本單位。學校、政府及教會都是從家庭來的。因此，簡單來說，好的家庭能組成好的學校、政府及教會；相反，壞的家庭只能組成壞的學校、政府及教會。所以，家庭的角色就顯得大而重要了，因此家

# 可愛

庭所塑造出來的人，最終是構成整個羣體、教會、社會及甚至整個世界。

此時此刻，上帝給我們作為母親的呼召，正是歸回最根本的價值觀及基督教信仰去。請問我們上次是甚麼時候教導我們的家人關於愛、和平、真誠、正確行為及非暴力這些價值觀念呢？我們是否給他們足夠的愛，讓他們也懂得去愛別人呢？我們的家是否滿有和平，足夠他們將和平帶到他們所到之處？我們是否常常忠於眼所看、耳所聞的，還是講一套做一套？我們有否成為他們好行為的模範，還是只教導他們而自己沒有以身作則呢？我們有沒有表現反對暴力，還是我們都是對丈夫呼喝、襲擊或言語上恐嚇呢？

讓我在這裏與你們分享一則孩子給父母的便條，它是這樣說的：

## 爸爸媽媽，請聽我說：

- **不要把我寵壞。**我確知道我並不應該得到所有我要求的東西。因為有時我只是想試試你們會寵我到甚麼程度。
- **不要讓我養成壞習慣。**我不是全都知道甚麼是對，甚麼是錯，所以在我形成壞習慣前，我得倚靠你教導我去討論和分辨甚麼是壞習慣。
- **請不要在別人面前糾正我。**這樣會使我感到難為情及企圖反抗的。如果你安靜的、合理的，並私下的跟我說，我會更留心你說的話。
- **不要喋喋不休。**如果你這樣做，我只有裝作聾子，像是甚麼也聽不到的來保護自己。
- **當我問問題時，請不要拖延我。**因為這是我認識事物的惟一途徑。
- **請不要反覆無常。**因為這會令我混亂及失去對你的信任。
- **最重要的，請不要告訴我你是完美及永不會做錯的。**因為你會犯錯，我也知道你會犯錯。我並不要一個完美的父母，我只想要愛我的父母。

# 的家



每月特寫

主講：麥芝蘭女士 (Mrs. Chita Millan)  
翻譯：文麗芳 北角衛理堂宣教師

我想，教導孩童的不二法門就是：以身作則。有句更具真理的諺語：「看到父母是如何，就知道子女是如何的」。

有個普遍的誤解，認為教養孩童應在他們能夠明白或理解事物的時候才開始，但身為幼稚園校長及母親的我，可以說，這是錯誤的。教養孩童應由出生的時候甚或在懷孕前便開始。記得有一個關於哲學家及婦人的故事：婦人問哲學家：「先生，我甚麼時候應該開始教導我的孩子？」哲學家回答說：「你的孩子有多大？」婦人說：「先生，五歲。」哲學家回答說：「你已經遲了五年了。」這個故事告訴我們，教養孩童的確是愈早愈好，由出生開始，甚至是懷孕時期，因為母親的態度在某程度上會影響將要從我們腹中生出來的孩童的性格。箴言廿二章六節說：「教養孩童，使他走當行的道，就是到老他也不偏離。」幾千年前寫成的聖經，同樣教導我們應該在孩子年幼的時候接受正確的教導。

親愛的母親及祖母們，讓我們都緊記，對於我們的孩童，我們的家應該是甜蜜的。是上主的臨在、保守及帶領才能使我們的家庭成為甜蜜的家。有些家庭希望藉物質、教育程度及社會地位來維繫，但我們知道，就算他們擁有生命中所有東西，也比不上我們有耶穌基督在心中，以及讓祂作為一家之主的快樂。世界循道衛理宗婦女聯會的訓言是：「要去認識基督，也讓世人認識基督。」因此，在我們介紹家人、子女及其他人認識基督之前，我們應該自己先認識基督。

在我們的四周，很多家庭瓦解，耶穌是我們的力量及希望，呼召我們，去活出一個美好家庭生活的見證。異教者或硬心的非基督教徒會留意到我們的家庭是以基督為中心的，我們的成員會一起居住，夫妻間彼此互愛及尊重，孩子有好的德行；沒有基督的人會因為基督徒的母親默默開始活出基督呼召她們活出的家庭生活而感動。

耶穌在地上的日子也關注祂的家庭，祂把母親託付給祂所愛的門徒，而把門徒交託給祂的母親。耶穌對祂在

地上及天上的父親都表達順服。我挑戰在這裏的每一位女士，不論你已婚或未婚，都去建立一個可愛的家，就如約書亞所說：「至於我和我家，我們必定事奉耶和華！」

讓我以另一首詩「父母給孩子信」作結：

我給你生命，卻不能代替你生活。  
我可以教導你認識事物，卻不能強逼你學習。  
我可以指引你方向，卻不能永遠引領你。  
我可以給你自由，卻不能為這負上責任。  
我可以帶你到教會，卻不能使你相信。  
我可以教導你對錯，卻不能經常為你作決定。  
我可以給你買美麗的衣裳，卻不能使你有內在美。  
我可以給予你忠告，卻不能代你接受這些忠告。  
我可以給你愛，卻不能強迫你接受愛。  
我可以教導你去分享，卻不能使你不自私。  
我可以教導你尊重別人，卻不能強迫你表達尊重。  
我可以對於你的朋友給予你忠告，卻不能為你選擇朋友。  
我可以教導你關於性的事情，卻不能保持你的純潔。  
我可以告訴你生命的真相，卻不能為你建立好聲譽。  
我可以教導你有關喝酒的事，卻不能為你說「不」。  
我可以警告你關於毒品的事，卻不能防止你服用它們。  
我可以告訴你關於崇高的目標，卻不能為你達成它們。  
我可以警告你有關罪，卻不能使你有道德。  
我可以好像愛小孩一樣的愛你，卻不能把你放在上帝的家庭裏。  
我可以為你禱告，卻不能使你與上帝同行。  
我可以教導你有關耶穌的事，卻不能使耶穌作為你的主。  
我可以教導你怎樣生活，但不能給你永生。

編者按：本文乃摘錄自香港循道衛理宗婦女聯會二〇〇五年度會員大會之主題講道“Home Sweet Home”。

# 認識社會學習隊

本會社會服務部社會事務關注小組連續第三年舉辦「認識社會學習隊」計劃，今年共有廿六位來自八間堂所的青年弟兄姊妹參加，更有兩位曾參與此計劃之姊妹擔任組長。此計劃目的為青年弟兄姊妹提供短期密集式訓練，通過各類探訪活動及專題講座，讓參加者能體驗基層生活，了解民生、拓闊視野並能作出信仰反思。



日期：11/7（禮拜一）

時間：上午  
前線工作分享

講員：劉千石議員

我的回應及反省：「不要只顧抓緊自己所擁有的名利或其他，反而應學習以斯帖的榜樣，覺得是「對」的事情應盡力去做。」

時間：晚上  
認識社會民生

行區認識基層社區 — 天水圍

參觀天澤、天恩邨居民自發民娛活動

我的回應及反省：「從行區了解到，天水圍社區設施不能讓居民自給自足，整個社區也彷彿被隔離於主流社會之外。」



日期：12/7（禮拜二）

時間：上午  
認識邊緣青少年事工  
得生團契

（青少年福音戒毒康復綜合訓練）

我的回應及反省：「得生團契的弟兄招待我們如貴賓一樣，我被他們的誠意感動。其實他們在很多方面或許較我們優勝，只是被別人誤解及歧視。」



時間：下午  
認識青少年雙失問題  
循道衛理中心

我的回應及反省：「這些年青人參加了很多的計劃，雖然抓到了很多證書，但他們沒有神，好像還未找到他們最需要的東西，也看不到前景。」

日期：13/7（禮拜三）

時間：上午  
認識本港司法制度  
九龍城裁判署

我的回應及反省：「在裁判署看到有些人犯案累累，仍繼續犯罪，有些被告在犯人欄內也能一臉悠然自得，人生百態盡在這裏。」

時間：下午  
體驗基層生活  
探訪基督教關懷無家者協會

我的回應及反省：「這裏所提供的，不只是一個麵包一杯水，還有關懷和接納。這裏的社工和義工，彷彿是神派來接待他們的天使。」



日期：14/7（禮拜四）

時間：上午  
社會貧窮問題的分析  
講員：方奕霖先生

我的回應及反省：「明白到凡事要『多面睇』，要撇除單向式思考，例如一個人吸毒或貧窮不一定是只由一個理由所構成，可能還有環境、機會等不同因素。」



時間：下午  
認識關懷弱勢社羣機構  
禧福協會 — 愛蓮事工（向性工作者傳福音）  
我的回應及反省：「雖然自己在佐敦居住，卻不曉得周圍有那麼多『架步』，是自己的無知，還是自己逃避面對社會黑暗的一面？」



稿件由社會服務部提供

日期：15/7（禮拜五）

時間：上午

基督徒如何回應社會貧窮問題

盧龍光牧師

我的回應及反省：「明白自己的所謂『成就』，是得到很多人的賜予和幫助，我們要感恩、謙卑，也要回饋社會。」



### 「認識社會學習隊網絡」

為 延續認識社會學習隊計劃之成效，加強參加者對社會之承擔，並鼓勵彼等身體力行服務社會，本小組特成立「認識社會學習隊網絡」，藉此加強與參加者之聯繫，並推動彼等積極參與本小組所舉辦之活動。

今年全體認識社會學習隊隊員均已加入此網絡，本小組將為他們定期舉辦活動，例如義工活動、時事專題講座及參觀等。

### 參加了認識社會學習隊後，我覺得……

當要服侍生活環境比自己差的人時，很容易認為自己「高人一等」。然而，看見他們對上帝存有比自己更大的信心和順服時，便感到非常慚愧。往後要時刻提醒自己要帶着謙卑的心態事奉，正如耶穌為門徒洗腳一樣！

張倩冰 觀塘堂

最深刻的是盧龍光牧師的分享，他再一次提醒了我，活着不只是为了生存，而是要活得更更有價值，讓生命更豐盛！

陳莉盈 禧恩堂

我們時常被傳媒影響，誤以為弱勢社羣都是沒有學識或好逸惡勞之徒。可是，今次卻使我明白到，事實並不然，他們都有試過掙扎、努力、流淚，只是他們能夠改變到甚麼呢？

李家瑋 北角衛理堂

是次令我反省到自己對社會付出不足，也讓我了解社會上的缺欠。原來單單香港一個細小地方，已經有很多人需要幫助、需要教育、需要神的愛。

龍翠珊 藍田堂

## 總結 8 建立學習型的教會

吳思源 九龍堂

記得幾年前慶祝九龍堂五十週年堂慶的時候，九龍堂定下四個目標，其中一個就是「學習的教會」（A Learning Church）。可以說，「學習」是基督徒及教會的記號和特徵。使徒彼得所強調的「分外的殷勤」（彼後二：5）正是這個意思；而懷抱學習的心志、竭力追求和成長的必然後果，就是「在認識我們的主耶穌基督上，不至閒懶不結果子。」（彼後二：18）

曾經讀過一本書，是著名管理學大師彼得·聖吉（Peter Senge）所著的《學習型學校》（“School That Learn”），作者指出一個變化急速、日新月異的社會，學校必須走出校園建築物，進入社區和社會，建立一個互動和多元化的學習網絡，才可以讓學生的學習變得有效、持續和完整。

教會的學習生活也需趕上時代：學習的場所要擴闊，學習的領域要開拓，學習的經驗要深入；而背後最重要的前提，就是每一個信徒自己要成為學習的主動者。過去一個暑假，我們許多弟兄姊妹經歷不同領域的學習，有到韓國祈禱山的，有到柬埔寨短宣的，有到巴西交流的；從他們的分享可見眼光開闊了、經驗豐富了、對信仰的體認深化了，這都是美事，也是好的開始。



# 尋找他鄉的宣教士

## 澳門篇（二）：在石頭地尋羊的宣教士

### ——林國標牧師



胸懷世界

郭家珪義務教士 天水圍堂

#### 福音初到之地

**大**三巴牌坊是聖保祿教堂的遺跡，已有四百多年歷史，是澳門的地標。若你走下大三巴的石階，沿着右邊行，經過歐陸風情的小石路和各式各樣的古董店，便是白鴿巢公園，這裏有一墳地，環境清幽脫俗；英國宣教士馬禮遜牧師便葬於此。馬氏於一八〇七年來華，澳門便是他首個踏足地。馬氏影響深遠，包括將聖經翻譯成中文；按立梁發，成為中國第一位牧師等，所以澳門又稱為「福音初到之地」。



到氹仔來上學，因為這裏有澳門大學、科技大學，還有十餘間中小學，可以服侍很多家庭、學生及青少年。他深信上帝會祝福這地，讓教會到來植堂，尋找主迷失的羊，餵養他們。

#### 餵養主的羊

林牧師看見澳門政府銳意發展娛樂和旅遊業，使經濟繁榮，但代價很大，因為人的生命因此扭曲了，金錢成為很多人惟一的價值取向，年青學生，甚而是大學生，可以為了得到賭場工作而放棄學業，父母為了賺錢而疏忽孩子的照顧，因而湧現了大量的青少年問題及家庭問題。

林牧師在氹仔成立「家庭及社區活動中心」，從關心家庭而開展福音事工，平常也開放中心，提供青少年及學生一個聚腳及活動的地方，進而凝聚對福音有興趣人士，領他們歸主。

#### 你們和我一同歡喜罷！

「找着了，就歡歡喜喜的扛在肩上，回到家裏。就請朋友鄰舍來對他們說：『我失去的羊已經找着了，你們和我一同歡喜罷！』」（路十五：5-6）

林牧師與人分享過程中，喜形於色，他看到機遇，也見到異象，前面的工作是艱巨的，但他深信主必有預備。他盼望有弟兄姊妹的禱告支持，也歡迎帶職宣教士，例如專業社工和教師、專職宣教士、短期或定期參與的宣教活動，都可到氹仔來，按恩賜與他們一起，配搭事奉，傳遞主愛，澆灌並轉化這塊福音石頭地，成為福音的草場，使更多澳門人回轉，接受基督，見證福音的大能。

#### 尋羊記

筆者參加中華福音使命團「我愛澳門人」的異象分享會，由該團派駐澳門工場的林國標牧師介紹澳門的福音事工。林牧師指出澳門是「福音初到之地」，但經歷了約二百年之宣教工作，至今澳門四十七萬居民中，只有約百分之一是基督徒，百分之九十九的人口是異教徒或自稱無宗教信仰。故澳門又是「福音石頭之地」。福音工作艱巨的原因很多，但無論是甚麼原因，他還是惦記着路加福音十五章，耶穌比喻牧羊人不惜撇下九十九隻羊，去尋找那一隻失去的羊，找着了歡歡喜喜的情景，何況現在要尋找的是那百分之九十九的非基督徒，尋找着了，豈不會更歡喜嗎？

#### 尋羊方法——引羊入氹

林國標牧師傳福音的據點在氹仔，他策略性地指出，近年澳門政府銳意發展氹仔，新建大型屋苑相繼落成，遷入大量的中等收入新家庭，另外每天也有很多青少年



### 香港中文大學崇基學院神學院

籌款「興建新聖堂」  
暨紀念容啟東校長（1960-1975）榮休三十週年  
本土創作現代詩歌敬拜音樂會  
「耶穌非凡的一生」



籌款目標：港幣一百萬元

「五旬節聖潔會永光堂敬拜隊」與你重尋耶穌的足跡，觀看主上的偉大，無盡的大愛，捨己的生命……

日期：2005年10月23日（禮拜日）

時間：晚上7時30分

地點：五旬節聖潔會永光堂一樓大禮堂

（九龍樂富杏林街22號，近樂富地鐵站）

查詢：香港中文大學崇基學院神學院 電話：2609 6705 傳真：2603 5224

電郵：theology@cuhk.edu.hk 網頁：www.cuhk.edu.hk/theology/

票價：\$250 \$150 \$100

贊助人 (每位獲兩張入場券)	捐款金額
白銀贊助人	\$1,000.00或以上
黃金贊助人	\$5,000.00或以上
鑽石贊助人	\$10,000.00或以上

本音樂會入場券只劃區域，不劃座位

# 學校社工的心聲



人間有情

李凌燕  
循道衛理亞斯理社會服務處  
學校社工部

**曾**幾何時，電視上曾播放一個宣傳警隊工作的短片——警察接報到一住宅，發現有人情緒失控地拿着菜刀；有人受傷倒地、血流披面；有幼童瑟縮一角，受驚痛哭。在剎那間，警務人員應如何處理？

近日又追看講述急症室醫生工作的電視劇集《仁心仁術》——人手緊絀的急症室一刻間有一批車禍傷者送來，同時有病人病情突變，又有病者家人呼天搶地……醫護人員疲於奔命地拯救傷者和病人，忘記自己多日不眠不休的睏倦。

若你看到以下描述的景像，你又會想起是哪份職業的宣傳呢？

「電話中是位焦慮無助的母親，哭訴着兒子為了爭取更多零用錢而對她動粗的經過；案頭上則發現放着懷疑虐兒個案會議的回覆傳真；與此同時，有人敲門通知，一個正在測驗的男生突然情緒失控，大哭大叫。想一想，今天下午的義工訓練只得改期；翻一翻，工作記事簿記下放學前定必要見見那雙手佈滿新舊刑手傷痕的失戀少女……」

以上情景可不是宣傳短片或電視連續劇，而是切切實實的學校社會工作！

還記得在中學年代，每次裝病不上體育課或在課堂找老師麻煩後，便有位無聊社工主動找我傾談。心想，當

學校社工真不錯！閒來找學生談天說地，每星期工作兩天（當年學校每星期只有兩天有社工當值），學校假期又多，還有甚麼工作可比！現在嘛，當上學校社工多年，學生偶然說說謊、打打架，已絕少發生，取而代之的是家庭暴力危機、青少年精神病、懷疑虐兒個案，又或是嚴重沉溺行為。既多且複雜的個案往往會像海嘯般殺你一個措手不及。

偶爾遇上情緒失控甚至自殺個案時，根本分不清是你抓緊時間還是時間抓緊你，多年的專業訓練和工作經驗頓如本能反應般，在每個驚心動魄的場面機動地運用出來。每次的危機介入雖有一套又一套的守則和指引，但每個個案也有其獨特性，處理的過程猶如踏上鋼線，稍一不慎，服務受眾和社工本身便一同跌個粉身碎骨。

雖說作為社工，在輔導中要控制個人情感的介入，但遇上一些家庭悲劇或令人痛心疾首的個案，我們也難免會久久未能釋懷。再加上沉重的個案和活動需求，社工們可以自我調適的空間也愈來愈少。

雖然如此，每當克服了一次又一次的挑戰後，我們的鬥志又會恢復過來，就像短片中那英勇警察和劇集裏的醫護人員，在危急關頭作出果斷的介入，讓我們的服務受眾感受到我們的專業和誠意！



本會宣教牧養委員會屬下  
本地宣教事工執行委員會主辦

## 「佳美的腳蹤II」

本地宣教經驗交流會

**日期：**10月30日（主日）

**時間：**下午2時30分至5時正

**地點：**本會香港堂小禮堂（香港灣仔軒尼詩道36號）

**內容：**1. 介紹本地現時之宣教方向及特色；  
2. 循道衛理佈道團分享佈道經驗；  
3. 本會香港堂之弟兄姊妹分享「福音性研經課程EBS」之成果；及  
4. 本會救主堂之弟兄姊妹分享舉辦「啟發課程」之情況。

**嘉賓：**張仲明先生（播道會窩打老道山福音堂佈道及外展事工專責傳道）  
劉建良牧師（本會禧恩堂主任）

誠邀對以上佈道及栽培方法有興趣之弟兄姊妹蒞臨分享交流。  
查詢請致電 2528 0186 聯絡本會總議會辦事處許曼芝女士。

# 向主



了；人們爭相進入名校，或是在工餘時盡量多報讀課程，多拿文憑、學位，便等於「學習」的成果，以此來自我欣賞、滿足和向人炫耀？

現今世代每個人都有基本的知識，然而最重要是學習「如何做人」；先知彌迦的名句「行公義，好憐憫，存謙卑的心，與你的上帝同行」（彌六：8）可以說是最難的功課！但這也不是沒有可能，只要我們肯轉變自己的思維模式（paradigm shift）。有言「書中自有黃金屋」，認為學習是可以有實質上的回報，例如透過學習生活質素得以改善，也能使人名成利就；然而這些並不能使我們成為一個名副其實的基督徒，受人尊重欣賞！真正的基督徒從內心發出生命的氣質，在這經濟掛帥和只看表面的社會，這些氣質更是難以單從「學習」得到。可能人愈有學問和地位，便愈不能「存謙卑的心，與上帝同行」。

在剛過去的八月底我往柬埔寨，參加The Methodist Mission in Cambodia (MMC) 第二屆會議及按立三位牧師的典禮。在當中我看到上帝的作為，祂真真正正能改變人心。來自美國、歐洲、韓國和世界循道衛理宗華人教會聯會的成員國家（包括台灣、香港、西馬、東馬及新加坡），不分背景，彼此在主裏合一，放下各自已建立的一百七十八間堂會，同意往後都歸屬 MMC 所有。看似簡單自然的發展，但卻是來之不易，只有上帝能使人放下自己所建立的「王國」，轉交由一所合一組織來管理；他們願意犧牲小我，成就主的旨意，謙卑地與主同行，為的是要在這苦難重重的小國中宣揚主愛，服侍貧困人羣，使人得着自由和尊嚴。

過去數年曾在我參加本宗的會議時，總不時聽到各地教會不滿韓國教會那種宣教態度的聲音，認為韓國教會我行我素，不會與人合作溝通。韓國教會對宣教滿有熱誠，宣教的果實纍纍，無遠弗屆，但另一方面亦顯示其得不着人心；美國教會也喜歡在印度支那（Indochina）宣教服侍（姑勿論是出於宣教熱誠或是贖罪也好），他們也不會輕易放下自我。然而兩年前，在柬埔寨原本是各自為政、個別發展的獨立宣教羣體，如今卻願意聯合，不分高低貧

**宇**宙浩瀚，知識爆炸，可學習之事無窮無盡，人無法知曉一切，詩人說：「人算甚麼？」（詩八：4）。黑夜裏遙望無邊無際的星空，放眼所見的只是星宿月亮時，我們便會醒覺人是何等渺小、微不足道，哪還敢自誇自滿呢？

只可惜我們很容易滿足於現狀，不再追求學習，只有「在這裏真好」的自我滿足感。多年前我在威爾斯牧會時，有些英國牧師認為英倫三島已很廣大，無需要外遊；威爾斯首都的部分居民以為南威爾斯已很好，甚麼也有，無需（甚至厭惡）踏出本地本土。倫敦？算不得甚麼！住在香港的我們恰好相反，我們一有機會便往外跑，但主要的是遊玩、鬆弛神經、吃喝玩樂、嘻嘻哈哈之後便完結旅程，輕易放過旅程中的學習機會，失去了自我成長、充實生命的難得體會。「讀萬卷書，不如行萬里路」，其實生活的體驗始自踏出香港的第一步。

「學海無涯」，只要外間的「人」、「事」和「物」能反映到我們自我的盲點，看到自己的弱點及需要改善的地方，就可以學習到生命的功課。有人說，望着別人眼睛的瞳孔時，才能清楚看到自己；可是我們往往在人生旅途上，無論是外遊或留在香港，我們看到的只有自己，不見別人，甚麼也學不到。是否今日香港，知識也量度化



會長的話

李鼎新牧師

# 學 習

富，謙卑誠意地共同順服，這實在是一次不易學習的功課，但亦使人看到柬埔寨教會發展的生機。

我們今日要學習認識自己、了解個人的長處和弱點，看到人生的方向，重新衡量生命價值的輕重，當然更要常存感恩之心；不去「效法這個世界」，以為生命只是為了賺錢，以為名片上密密麻麻填上地位名銜便是成果，那實在不是信徒應有的表現，傳道人更不應有這種心態和行為。這不是自命清高，而是在信仰中學到順服與謙卑、被主使用的功課；我們要高舉的是主的名，不是個人或個別國家、宗派的榮譽。

我們不一定要上正規的學校才能「學習」，也不一定要旅行才能增加見識，學習機會和對象往往是「近在眼前」，有言「三人行必有我師」；對信徒來說，我們還要

加上兩樣必須的元素——上主和聖經，從中便可獲益不少！關鍵在於我們是否願意學效耶穌，被主使用，成為驢駒而非駿馬。

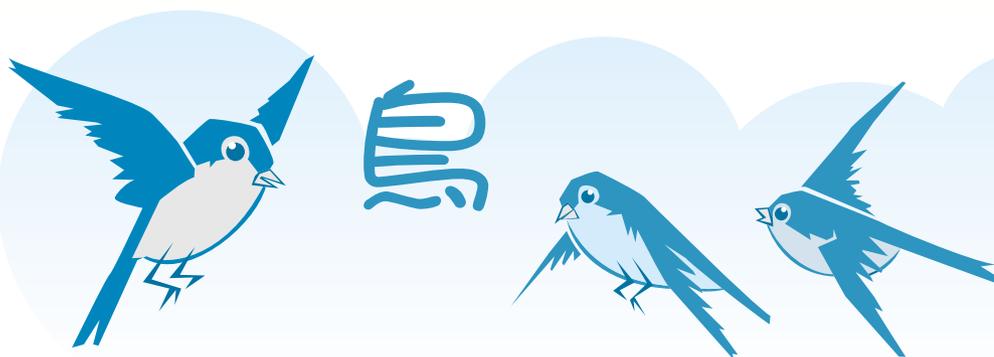
求主的靈感動、激勵我們，在主的愛中不斷學習、成長。

祝各位

生命更豐盛！

主僕

二〇〇五年九月



**眨**眼間，我已做了十多年的母親了。看着兩個女兒從小小的雛鳥變成天上展翅翱翔的小鳥，不禁揚聲讚美上主。在這充滿歡笑、淚痕的十多年光景裏，上帝透過兩個女兒令我得着良多，也更堅固了對上帝的信心。

當兩個女兒尚年幼時，負責家中一切大小事務的我病倒了。暈眩和灼熱的感覺侵蝕着腦袋，我累得連圍裙也沒脫就倒在牀上。朦朧間，兩個女兒在房外嬉戲的嘈吵聲漸漸靜了下來，我勉強的張開眼，一雙小手正為我蓋被子，原來是小女兒呢！我感激的笑了笑，此時，小女兒很認真的跟我說：「媽咪，你不舒服，要好好休息呀！」接着便走出房間，靜靜的關上門。過了一陣子，

大女兒也進來跟我說：「媽咪，你好好休息，我去做功課。」她也靜靜的關上門出去了。

但小信的我，心裏想着她們年紀小，怎會這麼懂事呢？我便辛苦的爬起牀，偷看她們在做甚麼。她們竟然真的是在做功課！我欣慰的回到牀上感謝神，然後倒頭大睡。神啊！感謝你先愛我們以至我們彼此相愛。

現今羽翼漸長的小鳥（女兒正值青春期的），管教相當艱難，求主賜下恩典，使我夫婦二人同得智慧，好讓兩個女兒走當行的道，就是到老她們也不偏離。阿們！



基督話家常

陳婉芳 禧恩堂  
家庭事工執行委員會委員

# 衛斯理宗信仰的

## 衛斯理約翰與聖經

**眾**所周知，衛斯理約翰曾說：「除了聖經（相對地說）我不讀其他書籍，我是一個『只屬於一本書“*homo unius libri*”（聖經）』的人。」他的意思是把聖經當作討論任何教義的首要 and 終極準則。他對聖經認識透徹，終身在原文聖經裏受薰陶。很明顯的，聖經是他的第二語言，聖經的經文大量地湧現在他所寫的文章中，成了他的修辭特色。在一篇具代表性的文章內，他便引用了聖經二千一百八十一次。然而我們絕不要誤會他真是狹隘地「做個只讀一本書」的人，因為他認為這樣的人很容易墮入他常警惕的狂熱分子（*enthusiast*）危機中。衛斯理約翰一生閱書無數，包括不少於一千四百位作者及三千種書目以上，範圍涉及各式各樣的希臘羅馬古典名著及當代思潮作品，除文學外還有地理、歷史、科學、醫藥、探險和遊記等類別。

衛斯理約翰深信聖經是神聖和權威的，它是上帝向人類的公眾啟示（*revelation*），是上帝藉着聖靈教導和默示（*inspire*）人所寫成的，所以聖經便是上帝的話。雖然他沒有說明上帝如何作默示的工作，但他並不同意上帝以一字一句、「默書式理論」（*Dictation Theory*）的向人默示，因為他相信在人領受啟示的過程中，人的因素參與和融入了寫作過程中，然而因着上帝的信實，使有限的人與上帝同工的奧秘成就了。聖經是上帝最獨特和最重要的啟示，在基督徒信仰和實踐上最具權威，甚至他有時更說成是「惟一的權威」。衛斯理約翰相信聖經是上帝無誤（*infallible*）的啟示，故此縱使它的教導有難以接受和實行之處，如追求成聖的命令，信徒也得去接受和實踐出來。而每當有任何神學或教義上的爭論，他都以聖經作最後裁決。

## 衛斯理約翰認為聖經具有四方面的權威：

1. 品格上——聖經能有效地甦醒人類靈性上的罪惡和敗壞，在屬靈的重生和更新上作出可信可靠的指引。
2. 說話上——聖經不單幫助我們離棄世俗上污穢的言語，更重要的是它的話語成為了信徒團契中彼此對說的內容。
3. 行動上——聖經不單指引我們活出聖潔的道德生活，更指引我們如何去敬拜事奉上帝。
4. 信仰上——聖經是一牢固和寶貴的神聖真理系統，是判別神學和教義上的準繩。一個好的神學家必須是一個活在聖經中的人。

衛斯理約翰是一個「活」在聖經中的人，他若想證實一些事情，他就能貼切地取用所需要的聖經材料。然而要注意，他決不是「斷章引證」（*proof-texting*）的用聖經來支持他的觀點，而是帶着禱告的心，將聖經每一部分放在整本聖經的觀點和亮光下去了解！他相信聖經是人受上帝的靈所感動而寫給信徒的，而同樣的靈也會感動信徒明白聖經一些難明之處，故此信徒要在禱告中，靠賴聖靈的啟迪，用信心來閱讀聖經才能了解當中的內容（靈修式閱讀）。

## 綜觀來說，衛斯理約翰解釋聖經有數個特點：

1. 基本上，他認為聖經應先按字面上（*literal*）理解，除非字面上的理解引致荒謬的結論或損害上帝的美善，他才轉用喻意（*allegorical*）或隱喻（*metaphorical*）的方式去解經。他這樣做是要避免中世紀教會過份看重靈意和喻意方式，而引致曲解聖經。
2. 他認為經文字句的處境（*context*）在理解聖經信息上十分重要。衛斯理約翰生活在聖經批判剛開始的年

# 四大支柱（中）



活水江河

林崇智牧師

代，他也認同將聖經（文字）放回聖經的文化處境中理解，對了解經文十分重要。

3. 解經時須選用最早的、最權威的原文和最好的譯本來查考，以減少不理想抄本和譯本的誤導。有一個好例子，就是他以十分學術的態度用心參考原文，並借助當代最具權威的釋經書幫助，寫成著名的「新舊約註解」。
4. 將經文放在整本聖經的中心信息去了解。衛斯理約翰深信上帝的默示在聖經中是整全的（wholeness），不同經卷彼此間有一定的連貫性，聖經信息中有一條「彼此相連的真理鏈子」作為中樞，也就是幾個有關救恩楷梯的主題，包括原罪、因信稱義、新生、成聖，這條主線就是解開各類經文的鑰匙了！
5. 聖經中律例和命令的部分不可用律法主義的觀點去理解，倒應看為是一些遮蓋了的應許（covered promises），是我們可以在基督裏得着恩典、靠着聖靈的幫助去成全的。
6. 當信徒在信仰和生活中遇上聖經沒有明顯禁止或明顯指引的事時，那便是信徒可按着信仰的原則自由地作出決定的時候了。

衛斯理約翰就是這樣真誠、認真和努力，同時以靈修和學術的態度閱讀和活在聖經中，並且靠着上帝的恩典，將聖經中的真理活出來。怪不得他的信息是這麼有能力，他的信念是這麼扎實、經得起考驗，他的生命是這麼合乎上帝所用！

## 衛斯理約翰與基督徒傳統

衛斯理約翰生活在一個既輕忽又重視傳統的年代。有些人，尤其是文藝復興的擁護者，認為傳統（特別是中世紀的教會）是阻礙人類思想和創作的絆腳石，但同時亦有不少人緬懷已逝的歷史文化，不自覺地將過去的

人與事理想化。在十七世紀末至十八世紀初英國基督教圈子中，很多人都認為羅馬天主教是代表着墮落和腐敗，甚至一些激進的人認為使徒後的教會都是敗壞和需要摒棄的！然而普遍信徒認為與現今教會比較，初期的基督教會和聖公會創教初期，尤其在伊利莎白女王時段，在信仰教義和信徒生活上都是代表着純正的信仰。衛斯理約翰對基督徒傳統的態度，大致上追隨了這個觀點。

衛斯理約翰與十八世紀的信徒很相似，常將初期教會（Primitive Church）及聖公會的權威用於三方面：（1）作為辯論駁斥用途——無論是聖公會人士或不從國教者在辯論時，往往以這兩段時期的教會傳統，作為支持自己立場的權威。（2）作為支持教會建制上已有的文化習慣——聖公會保守份子以該會創教期的主張和觀點，來支持教會已建立的教義和制度，如聖公會的主教在「使徒統緒」（Apostolic Succession）中並沒有間斷過，故他的按立權柄是有效的。（3）推動教會更新——聖公宗改革人士推動一些復興教會事工計劃，均以恢復初期教會傳統為號召。

衛斯理約翰是有選擇性地將基督徒傳統的權威，限制在一至三世紀的初期教會和聖公會創教之初的兩個時期。衛斯理約翰對這兩個傳統的權威性，在立場和態度上都曾有相同的轉變，也就是青少年時在牛津生活期間，他的觀點與天主教對教會傳統的立場十分相似，差不多將傳統放在與聖經同等的位置（co-ordinate）上！及後他漸漸認識到初期教會在教義和信仰生活上，都是充滿問題和不理想的，自一七三九年起，他漸修正自己對傳統過分理想化的「崇拜」和服從的偏差立場，重新將傳統放在聖經權威下（sub-ordinate）。他認為傳統在解釋和應用聖經時，可能（需要）越過（beyond）聖經的記載，但卻絕不可違反（against）聖經的教導。故此衛斯理約翰不是一個絕對的尚古主義者



(primitivism)。對他來說，傳統最少有三個重要之處：

(1) 它反映出純正的使徒信仰，可作為今日信仰的準繩。(2) 歷代先賢聖哲的真知灼見，可作為補充性的見證來解釋有關經文，使經文模糊之處變得清澈通透，避免私意曲解。(3) 初期教會「聖徒」的生活言行典範，可成為今日信徒作靈性生命操練及門徒生活訓練時不可或缺的參考及指引。

衛斯理約翰鍾情於初期教會傳統，是始於少年時父親的鼓勵及在牛津學習時醉心研究的成果。他將初期教會的權威限在尼西亞會議或康士坦丁之前，是因為他認為基督教會的首三個世紀是最接近聖經寫成的時代，這段時期教會聖徒輩出，信徒充滿卓越生命見證，而且這段時期亦是聖靈特別臨格與教會同在的時刻，甚至異常的恩賜也是教會日常生活經驗的一部分。自康士坦丁給基督教合法地位後，教會便開始沉淪，跌進各式各樣的罪惡深淵，信徒信仰生活亦迅速墮落。在初期教會中，衛斯理約翰尤其着重東方希臘教父勝於西方拉丁教父，他認為東方希臘教父的教導更合乎他所理解的福音信仰，也就是指出基督徒生活的目標是有份於得着上帝的神聖。救恩是上帝在人靈魂中已損毀的上帝形象上進行醫治工作，而人可藉着恩典自由地努力參與上帝神聖的醫治，來成就救恩。而從西方拉丁教父身上，他也學習到「知識的最高成全就是愛」這重要的智慧。

衛斯理約翰所看重的初期教會傳統，往往着意在人物的言行多於信經教條等類，然而我們不要誤會他輕視初期教會大公會議的成果和教義權威，只是這些信經教義多以哲學性辯駁的形式表達，不太配合他推動的復興運動而已。作為一個牧者，他看重的是信徒生命更新、改變，在成聖路上不斷的追尋。那麼初期教會信徒的典範及教會生活模式，如愛筵 (agape meal)、節日前守夜聖會 (vigils)、教義問答班 (catechetical process) 等

事工，較合宜的成為他引用的範例。在十八世紀的敬虔主義者中，將教會生活恢復到被視為純正、理想的初期教會模式 (restoration) 是十分普遍的。衛斯理約翰雖然對初期教會十分推崇，但他卻不是一個絕對的傳統主義者 (traditionalist)。他認為基督徒傳統雖可以幫助他明白和應用聖經，但聖經卻要對傳統作出質疑批判，如大公會議的結論都合乎聖經嗎？教會的建制和習慣都合乎聖經嗎？明顯的例子是他站在對救恩、自由意志、恩典和成聖在聖經上的理解，並沒有追隨傳統教會觀點，認同孟他努 (Montanus)、諾窪天 (Novation)、伯拉糾 (Pelagius) 等三人為異端，反倒以他們為聖者。

聖公會形成時期的信仰與教義，是衛斯理約翰所強調的第二個權威的傳統，他的一生都不斷地以聖公會形成時的標準教義作為他辯論和教導的根據。這個傳統的權威扎根在三大文獻上：

1. 講章集 (1546 Book of Homilies)
2. 公禱書 (1552 Book of Common Prayer)
3. 三十九信條 (1571 Thirty Nine Articles)

在一七三九年以前，衛斯理約翰對聖公會傳統是毫無批判地完全臣服的，如因他對聖公會主教擁有的「使徒統緒」觀點完全認同，而質疑歐洲大陸基督新教 (protestant) 牧者施聖餐的有效性。直至一七三八年，他往德國朝聖之旅返英後，便漸將聖公會的教義權威集中在答辯充滿爭議的「因信稱義」信仰上，往後他不斷地表示自己的信仰與反映使徒信仰的伊利莎白王朝所制訂的信仰文獻是一致的，並以古典的聖公會傳統抗衡當時教會在位者的挑戰。衛斯理約翰所着重的聖公會傳統權威是它的信仰教義，而不是教會的管理階層，故此當復興運動的宣教牧養需要愈來愈強烈時，他不惜與當時聖公會建制觀點分歧，起用義務教士，質疑只有主教可按納牧者的傳統而自行按立牧者，以成全更基本的使徒信仰。



問：

我已屆中年，最近被公司裁員，很久也找不到合適的工作，朋友勸我「馬死落地行」，即使是清潔工人或保安員也要做。

幾年前我讀過《誰拿走我的乳酪》之類的勵志書，期望藉此自我增值，終身學習。但現實事與願違。徐小鳳唱過「看夕陽，滿盼望，人生滿希望」，教會牧師也常說在基督裏有所望。但我做人卻愈來愈沒有希望，我當怎樣辦？



答：

**這**位朋友，事實上你此刻最需要的是甚麼呢？是生計的需要？是工作的需要？還是其他呢？找出你真實的需要，將你所要的告訴上帝，祂必賜你出人意外的平安（腓四：6-7）。

請相信，上帝定必供應我們一切所需用的，因為祂是「耶和華以勒」，祂必為我們預備（創廿二：14）。不要猶疑了，快來發出信心的禱告：「我們日用的飲食，求父今日賜給我們。」大聲地呼求天上的阿爸·父，求祂賜你一份工作：一份能維持生活的工作；也是一份你能夠發揮所長的工作。繼續禱告天父，求祂快快開路，並向你顯明祂寶貴的心意。

今年暑假，我的女兒為升學的事情求告主。在漫長的等候裏，耶穌感動她翻開路加福音十一章四至八節。藉着聖經，她知道主要她願意寬恕；也知道主鼓勵她要更多的祈禱，就算本來不是要賜給她的，也會因她情詞逼切地懇求而給她成就。果然，主最後應允了她的禱告。她只是一個十二歲的女孩子，對聖經的章節並不熟悉，但主卻再三使用這方式來向她說話。我衷心感謝，因為主清楚顯明祂是垂聽禱告的上帝，凡求告祂的人，祂都樂意賞賜他們（詩八十六：5）！

所以，起來禱告吧！因為我們的盼望只在於上帝。

劉麗詩牧師

編者按：本專欄歡迎讀者來函提問信仰，每期由牧者輪流作答。



# 天水圍 循道衛理小學



團契情緣

「不可叫人小看你年輕，總要在言語、行為、愛心、信心、清潔上，都作信徒的榜樣」（提前書四：12）。這是我背得最熟、也是我最喜愛的經文，就是我們高小團契的團訓。我參加了團契後，覺得認識耶穌更多。

我還記得五年級最後一次的團契，主題「鹽和光」。我們玩了一個遊戲，令我留下深刻的印象。我們把一卷尼龍線抱到別人的手裏，老師說這樣就像向別人傳福音，那時神好像跟我說：「是呀！悅華，你也要這樣服侍『我』。」

自從那次後，我決定我將來的工作就由一位普普通的教師變成了一位傳教的老師。你看，神通過我參加團契向我說話，所以我鼓勵大家都參加團契，因為可以讓你更加認識耶穌。

下學期團契聚會的次數多不勝數，每次聚會也有不同的主題，各有各的特色。每一次聚會，到現在也讓我歷歷在目，沒法忘記；最令我深刻難忘的當然是——「愛的禮物」這個主題吧！

當天我們先唱很有意思的團歌，然後再背團訓，繼而大家專注地祈禱……終於到分享主題的時間了，我們每個團員也聚精會神地聽老師分享，當老師分享完後，她跟我們玩一些遊戲，讓我們從遊戲中去認識上帝更多。老師只是叫我們走一個圈，但是走完後卻有一份禮物，老師又說，主已經為我們準備了一件禮物，那份禮物便是「永生」，正等着我們前去領取，只要現在信主，死後便可以在天堂享永生。

因「愛的禮物」這個題目令我刻骨銘心，所以我也請我的朋友信主，希望在天堂上可以再見到他們。如果在天堂上大家也變回年輕，希望那時還記得大家那個天真的臉孔吧！



## 香港循道衛理宗婦女聯會

本婦女聯會成立於一九五九年，隸屬世界循道衛理宗婦女協會，亦為香港循道衛理聯合教會屬下之婦女組織，凡是循道衛理聯合教會之女性會友，均為本婦女聯會會員。婦女聯會事工之推動，有賴由循道衛理聯合教會屬下各堂所選派之代表組成委員會，負責推行婦女工作及聯繫循道衛理宗眾姊妹，使之更親密。近年本會舉辦的事工計有：

1. 聖樂組，每月上課一次，於每月第一個禮六下午上課，由鄭碧嫻女士擔任指揮，訓練姊妹們學習聖樂，以詩歌讚美事奉上帝；
2. 會員大會，於每年上半年舉行；
3. 堂所團契職員退修會，於每年下半年舉行；
4. 探訪本會堂所團契及舉辦聯誼活動，以增進彼此認識。

上述活動歡迎各姊妹參加，如有垂詢，可與本會會長林唐玉蓮女士或書記黃惠嫦會吏聯絡，電話：2385 1764 或 2742 0711。

### 二〇〇五年度堂所團契職員退修會

#### 主題：「和諧的家庭」

日期：10月18日（星期二）

時間：上午10時正至下午1時正

地點：循道衛理聯合教會愛華村堂正堂  
(香港柴灣柴灣道100號)

講員：梁林天慧女士（中文大學社工系兼任講師、靈實協會家庭輔導顧問）

回應：吳思源先生（本會義務教士、從心會社社長）

內容：探討基督徒如何關懷面對家庭暴力、家庭關係疏離等問題

形式：詩歌、專題講道、回應、茶點、午膳等

對象：本會屬下各堂所團契職員

費用：每位港幣50元正

報名：請向各團契團長或婦女聯會各堂所代表報名，報名名單請於10月10日前擲寄九龍新界葵涌麗瑤邨葵涌循道中學轉麗瑤堂或傳真（2742 0012）至黃惠嫦會吏收。

截止報名日期：10月10日

\*\* 如有垂詢，請與本聯會書記黃惠嫦會吏聯絡  
(電話：2742 0711) \*\*

### 本會海外宣教委員會主辦

#### 「宣教心、差傳路、大踏步」差傳異象分享會

目的：凝聚關心海外宣教之信徒；從本會實況及個人心志去思想日後宣教之路向

對象：各堂所協助推動及關心海外宣教之信徒、考慮參與海外宣教之弟兄姊妹、神學生等

日期：10月1日

時間：早上10時至下午3時30分

地點：馬鞍山循道衛理小學（新界馬鞍山恆明街11號）

內容：1. 「宣教心」座談會

「成功經驗，從無到有」：信義會陳慧玲牧師主講

「信徒角度看差傳」：郭家珏先生主講

「本會及屬下各堂所在差傳事工上可改善之處」：岑禹勤牧師主講

2. 分組研討

3. 「大踏步——挑戰信徒，委身宣教」：李炳光牧師主講

費用：每位\$50

查詢及報名：請致電總議會辦事處 2528 0186 聯絡梁翠湄女士

督印人：李鼎新牧師 編輯委員：劉建良牧師 范建邦牧師 顏兆輝  
總編輯：吳思源 鄧清麟 蘇永權 鍾唐翠儀 譚偉光  
執行編輯：徐瑞華 梁偉茵 駱可欣 何健偉  
設計、承印：禾麥（亞洲）有限公司（電話：2898 3868）

總議會辦事處：香港灣仔軒尼詩道36號循道衛理大廈9樓  
電話：2528 0186 傳真：2866 1879, 2861 1722  
電子郵箱：lit@methodist.org.hk  
網址：www.methodist.org.hk

本刊文章除特別聲明外，作者文責自負，立論不代表本刊。